



TERMOS E CONDIÇÕES COMERCIAIS

Rev.: 01

Página 1 de 4

08/01/2024

TERMOS E CONDIÇÕES COMERCIAIS ALLIS ROLLER HCC

1) DEFINIÇÕES:

- a) As seguintes definições são usadas neste Termo e Condições Comerciais (a) os termos e condições descritos nos itens abaixo são referidos como “Acordo”, (b) o termo “Comprador” significará o indivíduo, empresa, parceria, corporação, sociedade anônima que comprará os Produtos e Serviços da Allis Roller HCC, (c) os Produtos e Serviços de uma venda da Allis Roller HCC ao Comprador são referidos como “Produto” e (d) Allis Roller HCC Equipamentos e Comércio Ltda. que efetue vendas de Produtos ou Serviços ao Comprador são referidos como “ARHCC”.

2) ACORDO:

- a) Os termos e condições aplicáveis e que regem a venda de Produtos da ARHCC ao Comprador incluem e são limitados exclusivamente aqueles contidos ou expressamente incorporados (a) cotações da ARHCC, ou seu reconhecimento ou fatura, ou vendas por escrito, fixação de preço ou outro acordo similar assinado por representantes autorizados da ARHCC.
- b) Os termos e condições da cotação, reconhecimento, faturam ou venda por escrito, fixação de preço ou outro acordo similar devem ser lidos, sempre que possível, de acordo com os presentes Termos e Condições Comerciais, e qualquer conflito inconciliável entre estes deverá ser resolvido em favor da cotação, reconhecimento, fatura ou vendas por escrito assinadas, fixação de preço ou outro acordo similar.
- c) A ARHCC opõe-se a termos e condições que sejam diferentes ou adicionais aqueles que fazem parte deste Acordo e nenhum termo adicional ou diferente fará parte do Acordo, a não ser através de autorização por escrito de representante autorizado da ARHCC. A frase precedente exclui do Acordo, dentre outros (a) termos e condições que apareçam ou sejam referidos na ordem (pedido) de compra do Comprador ou outro documento similar, que não seja específico da transação que coincida com cotação da ARHCC (b) os termos e condições de compra padrão do Comprador (c) política de qualidade do comprado ou outras políticas de fornecedor e (d) site internet do comprado ou site e-commerce de fornecedor, mesmo que a ARHCC seja obrigado a “clique” na opção “Aceitar”, “Concordar” ou outra tecla similar em sitio eletrônico como meio de acessar informações sobre cotações ou pedidos atuais ou futuros ou ainda programas de fornecimento.
- d) Nenhuma modificação do Acordo nem renuncia a qualquer de seus termos vinculará a ARHCC a não ser que a modificação ou renúncia seja manifestada de forma clara através de documentos escrito e assinado por representantes autorizados da ARHCC
- e) Os pedidos, incluindo novos pedidos adicionais a pedidos já existentes, estão sujeitos a aceitação da ARHCC, não estando obrigada a disponibilizar quaisquer Produtos que o Comprador tampouco esteja obrigado a adquirir. Serão considerados como aceitação do Acordo, por parte do Comprador, os seguintes atos, caso o Comprador (a) concorde com o Acordo por escrito (b) efetue pedido dos Produtos através da Ordem (Pedido) Compra (c) aceite a entrega ou a execução em qualquer medida dos Produtos (d) pague pela totalidade ou na parcialidade dos Produtos ou (e) pratique qualquer outro ato que evidencie o aceite por parte do Comprador aos benefícios deste Acordo.
- f) Se os Produtos vendidos pela ARHCC para o atendimento a qualquer demanda necessitar de material do Comprador (como embalagens) e a ARHCC não receber o material necessário de acordo com o pedido, a ARHCC poderá atrasar a execução ou cancelar o pedido sem qualquer indenização, e o Comprador deverá compensar a ARHCC por todos os custos no Atraso/Cancelamento, incluindo custos e o tempo despendido enquanto o trabalho foi executado.
- g) Acordo relativo a Produtos destinados a linha de produção de fabricantes de Equipamentos Originais (OE) (a) a duração da obrigação de fornecimento por parte da ARHCC será limitada ao prazo a ser especificado em documento separado, o qual fará parte do Acordo ou, caso o prazo não seja especificado, a duração será por prazo razoável e (b) a ARHCC não estará obrigada a fornecer peças de reposição.

3) PREÇOS:

- a) Validade da cotação da ARHCC é de 30 dias, a não ser que a própria cotação indique o contrário.
- b) Se o Acordo disser respeito a Produtos para OE, o preço será aplicado apenas aos Produtos usados pelo Comprador na produção OE, e a ARHCC poderá ter um preço diferente para os mesmos Produtos usados para peças de reposição sobressalentes e semelhantes.
- c) O preço informado não inclui taxas, cobranças, impostos ou outros valores impostos por autoridades governamentais na produção, venda, compra, transporte, exportação ou importação dos Produtos, sendo certo que tais eventuais valores serão de responsabilidade e deverão ser pagos pelo Comprador, ou se a ARHCC for intimada a pagá-los deverá ser reembolsada pelo Comprador.
- d) Taxas adicionais serão cobradas pela embalagem para envios internacionais e para quais quer outro requisito de envio ou embalagens por parte do Comprador. O Comprador será responsável pelos custos de compra de embalagens, reutilizáveis e pelos custos de logística e transporte associados a devolução da embalagem reutilizável.
- e) A ARHCC poderá repassar ao Comprador, e o Comprador deverá aceitar, qualquer aumento de preço imposto por algum fornecedor. A ARHCC poderá ajustar a qualquer tempo os preços ou fixar taxas, tendo por base custos adicionais como



TERMOS E CONDIÇÕES COMERCIAIS

Rev.: 01

Página 2 de 4

08/01/2024

energia, material, custos de produção, custos de mão de obra, ou taxas de câmbio, a não ser que outros limites sejam fixados em comum acordo entre a ARHCC e o Comprador através de documento escrito e assinado pelas partes.

4) PAGAMENTO:

- a) Os pagamentos deverão ser efetuados conforme negociação comercial após a data de emissão da fatura, e devem ser efetuados na moeda cotada. O comprador deverá pagar as faturas sem desconto, abatimento ou redução, incluindo-se os casos em que o Comprador invocar cláusulas de garantia ou de não performance por parte da ARHCC.
- b) A ARHCC poderá modificar os termos de pagamento como medida de precaução, caso tenha dúvidas legítimas sobre a saúde financeira do Comprador. As mudanças que a ARHCC está autorizada a realizar podem incluir a diminuição do prazo para pagamento ou mesmo requerer o pagamento antecipado. A ARHCC deverá notificar o Comprador por escrito no caso de alteração que poderá ser de forma retroativa para incluir faturas emitidas, porém não pagas.
- c) Na situação do Comprado não efetuar algum pagamento no prazo, ou a ARHCC possa crer, de forma razoável, que está exposta a um não pagamento por parte do Comprador nos termos deste Acordo, poderá, além das ações previstas no item 4.b tomar qualquer das seguintes medidas (a) cancelar quaisquer pedidos relevantes (b) atrasar entregas de Produtos (c) declarar todos os valores não pagos relativos a Produtos imediatamente devidos. O Comprador deverá reembolsar a ARHCC de todos os custos de cobranças, incluindo valores gastos com advogados, decorrente do fato de não pagamento pelo Comprador.

5) EXPEDIÇÃO:

- a) As datas de entrega, datas de embarque indicadas ou “prometidas” são estimativas e pressupõem a recepção tempestiva pelo Comprador. O atraso da ARHCC no cumprimento das datas de entrega não constituirá quebra de Acordo. A ARHCC não será vinculada a qualquer obrigação de performance na medida em que o desempenho da ARHCC seja prejudicado, impedido ou atrasado nos casos de incidência de eventos alheios a vontade e ao controle da ARHCC, incluindo-se atos de força maior, ação de autoridades do Governo (válida ou inválida), fogo, inundação, vendaval, explosão, motins e revoltas, desastre natural, doenças, pandemias, guerra, sabotagem, problemas trabalhistas (incluindo bloqueios, greves e operações tartarugas), falha ou inabilidade na obtenção de energia, materiais, trabalhos, equipamentos e transportes, e de decisão judicial ou administrativa, inclusive liminares.
- b) O prazo de entrega de Produtos é Free on board (FOB) no local das instalações designado pela ARHCC. O risco de perda de Produtos enviados será transferido a partir da data de entrega. O risco de perda de Produto devolvidos pelo Comprador serão transferidos, com a recepção, por parte da ARHCC, de tais bens, e o risco não será transferido se a ARHCC não tiver expressamente autorizado a devolução.
- c) O Comprador não tem o direito de rejeitar ou não receber os Produtos a não ser que os mesmos não estejam conforme os termos de garantia tal como descrito na seção 7. O Comprador deverá no prazo de 10 dias contado da recepção inspecionar os Produtos e notificar a ARHCC por escrito ou mensagem eletrônica sobre qualquer problema de conformidade coberto pela garantia. Caso o Comprador não efetue a notificação, será considerado como se o mesmo tivesse renunciado à garantia de não conformidade que pudesse ser identificada no momento da inspeção.

6) PROPRIEDADE:

- a) O Comprador deve ser considerado o proprietário das ferramentas e itens similares quando (a) o Comprador deixar em posse da ARHCC para fabricação de Produtos (b) o Comprador pague como itens separados em qualquer pedido se o Comprador e a ARHCC concordarem de forma específica e por escrito com o fato de que o Comprador será o proprietário de ferramentas e itens similares. O Comprador é responsável por pagar e por quaisquer substituições e reparos que se façam necessários ao ferramental do Comprador.

7) GARANTIA LIMITADA:

- a) A ARHCC garante que, na data do embarque, os Produtos (a) estarão conforme as especificações identificadas de forma explícitas nas cotações ou qualquer outro documento que faça parte deste Acordo e (b) estarão livres de defeitos em seu material de fabricação e em sua produção, sendo certo que os padrões de produção poderão ser verificados pelo Comprador. A PRESENTE GARANTIA É A ÚNICA EM VIGOR E A ARHCC SE EXONERA À APLICAÇÃO DE QUALQUER OUTRA GARANTIA, EXPRESSA OU IMPLÍCITA, INCLUINDO GARANTIAS DE DESIGN, PERFORMANCE OU DE DURAÇÃO DO PRODUTO, GARANTIAS DE CONFORMIDADE AOS MANUAIS DOS FORNECEDORES, POLÍTICAS DE QUALIDADE, PROTOCOLOS DE INSPEÇÃO E OUTRAS POLÍTICAS DE RQUERIMENTOS, E AS GARANTIS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO PARA FINS PARTICULARES.
- b) A garantia limitada, não se opera, sendo nula nos casos de qualquer ação incompatível com o uso correto, o manuseio de Produtos, incluindo (a) manuseio, transporte, armazenagem, ajuste, modificações ou reparos inadequados (b) acidente, abuso ou uso inadequado e (c) seleção, dimensionamento, alinhamento, instalações ou proteção.
- c) A garantia limitada da seção 7.a não se aplica aos Produtos fornecidos para testes e análises (protótipos). Os protótipos são fornecidos “no estado em que se encontram”, sem qualquer tipo de garantia. A ARHCC não terá responsabilidade



TERMOS E CONDIÇÕES COMERCIAIS

Rev.: 01

Página 3 de 4

08/01/2024

por reclamações e ações relacionadas aos protótipos e o Comprador deverá indenizar, defender e manter a ARHCC fora de qualquer desses tipos de reclamações ou ações. A ARHCC não garante que a operação ou uso pelo Comprador dos Produtos em suas aplicações estarão em conformidade com os requisitos de qualquer código ou regulamento de segurança ou com qualquer lei ou regulamento ambiental ou outro.

8) LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE:

- a) Caso um Produto não corresponde aos termos da garantia limitada na seção 7.a a *única* solução para o Comprador será o reparo ou a substituição do produto não conforme (FOB) ou o crédito de justo valor que não excederá o preço pago pelo Produto não conforme. A escolha da solução a ser aplicada será feita somente pela ARHCC. O Comprador deverá (a) submeter um pedido de garantia à ARHCC no prazo de 1 (hum) ano após a data de expedição dos Produtos (b) devolver a ARHCC 100% ou, se a ARHCC concordar, percentagem inferior mas ainda assim relevante o Produto ou dos itens apontados como defeituosos e, (c) fazer prova razoável que possam dar suporte ao pedido de garantia, incluindo, caos demandado pela ARHCC, resultados de testes de diagnósticos, avaliações e investigações executadas pelo Comprador ou pelo cliente do Comprador.
- b) A solução descrita no 8.a é a *única* solução para o Comprador nos casos de violação de garantia e qualquer outra reclamação relativa ao Produto, independente dos fundamentos da reclamação do Comprador, seja ela relativa a contrato, responsabilidade, garantia expressa ou implícita, negligência, responsabilidade estrita ou qualquer outra, e independente de quaisquer danos causador por negligência da ARHCC ou defeitos nos Produtos. Sem limitar a generalidade da frase anterior, a ARHCC não será responsável e o Comprador não deverá invocar nenhum dos seguintes fatos, relacionados ou não a negligencia da ARHCC ou defeito nos Produtos, e independentemente de ser a reclamação ser baseada sobre a garantia do produto, entrega incompleta ou atrasada, negligencia ou qualquer outra causa (a) danos punitivos consequentes, incidentes, indiretos ou especiais (b) o custo de remoção e reinstalação de Produtos, do envio de Produto para a ARHCC para inspeção de garantia, ou qualquer outro trabalho executado nos Produtos (c) danos ou custo de ajustes ou reparos a qualquer mecanismo, equipamento, ou maquinário nos quais os Produtos foram instalados (d) perda de lucro ou renda, perda de uso, custo capital, e custo de produtos, instalações ou serviços substituídos (e) reclamações e ações de clientes do Comprador ou outros visando reparação de danos ou indenizações, esteja o Comprador obrigado ou não a pagar por eles. A responsabilidade máxima da ARHCC por todas as reivindicações e perdas relacionadas aos Produtos deverá ser o preço confirmado pela ARHCC para os Produto individual que deu origem a reivindicação ou perda. As renúncias e exclusões anteriores serão aplicadas mesmo que a solução prevista no item 8.a não atinja o resultado esperado.
- c) Uma ação do Comprador para executar uma garantia, seja por ação judicial, arbitragem ou outro procedimento, deverá ser iniciada no prazo de um ano após a notificação por parte da ARHCC da escolha tomada por essa última.

9) ATRASO, MUDANÇAS E CANCELAMENTO:

- a) Atraso/Custos do Cancelamento incluem todo o trabalho, materiais, custos gerais e administrativos, custo de reestocagem, custos de materiais provenientes de terceiros, custos de cancelamento por parte dos fornecedores, valor gasto para estocagem, custos de inventário, custos com banco e finanças, taxas, custos e taxas incorridos direta ou indiretamente pela ARHCC relativos ao atraso ou cancelamento de pedidos de Produtos. Um "Pedido" inclui pedido de compra de quantidade específica e um lançamento sob uma ordem de compra. Quando a ARHCC e o Comprador operam com base em previsões, um "Pedido" inclui a quantidade de Produtos para um período específico, tal qual combinado entre ARHCC e o Comprador, ou seja, se a ARHCC e o Comprador não tiverem previsto nada, o "Pedido" compreenderá o período em que a ARHCC tenha publicado ou anunciado como pedido firme.
- b) O Comprador não está autorizado, sem consentimento prévio e por escrito da ARHCC, o qual será ou não dado exclusivamente de acordo com a vontade da ARHCC, a atrasar uma entrega de Produtos referentes a um pedido. A ARHCC poderá considerar como cancelamento sujeito a seção 9.c qualquer atraso de mais de 60 dias. Se a ARHCC consentir com o atraso, o Comprador deverá pagar uma taxa de atraso em montante que englobará os custos de atraso ou cancelamento, incluindo no mínimo, os custos de armazenamento, de inventário, custos de financiamento e custos de inatividade, desde a data original do pedido até a efetiva entrega do Produto.
- c) O comprador não está autorizado sem o consentimento prévio e por escrito da ARHCC, o qual será ou não dado exclusivamente de acordo com a vontade da ARHCC, a cancelar em todo ou em parte algum pedido. Se a ARHCC concordar com o cancelamento, o Comprador deverá pagar uma taxa de cancelamento no montante que será determinado pela ARHCC, com o pagamento do cancelamento, o Comprador terá direito aos materiais, aos trabalhos em curso e Produtos acabados, expedidos às custas do Comprador.

- 10) CONDUTA DE NEGÓCIO: o Comprador declara e garante que não se envolveu e que não se envolverá em qualquer conduta ilegal ou antiética como oferecer ou fazer pagamentos impróprio ou ilegal ou dar presentes a empregado ou representantes do Governo, de partido político ou candidato, de sociedade pertencente ou controlada pelo Governo ou de organização publica internacional a fim de promover os Produtos da ARHCC ou de promover ou facilitar negócios para a ARHCC. Além disso, o Comprador atende integralmente os requisitos da governança corporativa, as boas práticas de respeito aos direitos humanos,



TERMOS E CONDIÇÕES COMERCIAIS

Rev.: 01

Página 4 de 4

08/01/2024

o combate ao trabalho forçado e infantil, a implementação de política e prática de diversidade e equidade, como promover a cultura de inclusão, de acordo com os valores da ARHCC.

- 11) PROPRIEDADE INTELECTUAL: nada no Acordo poderá ser considerado como concessão ou autorização de licença ou outro direito ao Comprador de qualquer direito de propriedade intelectual da ARHCC, seja patente, marca registrada, segredo de negócios, processos e direitos de autor ou qualquer outro.
- 12) INFORMAÇÃO CONFIDENCIAL: com relação às informações confidenciais que dizem respeito aos Produtos, processo de fabricação, design próprio da ARHCC e transações sujeitas ao Acordo que venham a conhecimento do Comprador, o mesmo deverá (a) não divulgar a informação a terceiros (b) não usar a informação para qualquer fim que não seja relacionado ao Produto (c) não adquirir propriedade, licença ou outro interesse na informação.
- 13) DIVERSOS:
 - a) Nenhuma parte poderá ceder seus direitos ou obrigações fixadas pelo Acordo sem o consentimento prévio por escrito da outra parte, e qualquer tentativa neste sentido será ineficaz, a não ser no que diz respeito à possibilidade da ARHCC, sem o consentimento do Comprador, ceder e delegar seus direitos e obrigações em uma eventual reorganização societária.
 - b) Este Acordo e o relacionamento da ARHCC com o Comprador serão interpretados de acordo e regidos pelas leis da República Federativa do Brasil. Fica eleito o foro da Comarca da cidade de Curitiba no estado do Paraná, como renúncia expressa de qualquer outro, por mais privilegiado que seja, sendo aplicadas as leis brasileiras para dirimir quaisquer questões ou litígios oriundos do presente Acordo.
 - c) Os direitos da ARHCC definidos no Acordo são adicionais a todos os direitos disponíveis legalmente a favor da ARHCC.